

2018

MUTLU YILLAR HAPPY NEW YEAR



ERMAŞ MERMER
Kültür Serisi

TAŞA CAN VERENLER

Ermaş Marble Culture Series **LOREM IPSUMMM LOREM**

KADRIYE İNAL

Yıllardır, ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz. Mutluyuz, gururluyuz.

For years, we support the imagination of our country. We are happy, we are proud.





“Heykelin sıfır noktası... Biçim ve malzeme!”

"Sculpture's zero point ... shape and material!"

KADRIYE İNAL

1980 İzmir doğumlu.
2003 yılında Dokuz Eylül Üniversitesi Güzel Sanatlar Enstitüsü Heykel Bölümü'nden mezun oldu. 2004 - 2007 yılları arasında, aynı bölümde Yüksek Lisans'ını, 2013 yılında da Doktorası'nı tamamladı.

Sanatçının kısa anlatılardan beslenen çalışmaları olarak şekillenen üretim pratiğinde, diğer malzemelere oranla mermer ön planda bulunuyor. Malzemelerarası geçişliliğe de önem veren sanatçı, çalışmalarını İzmir'de sürdürüyor.

1980 born in İzmir.
In 2003, she graduated from Dokuz Eylül University Fine Arts Institute Sculpture Department. Between 2004 and 2007, he completed his Master's degree in the same department and his Ph.D. in 2013.

The production practice, which is shaped by the artist's short narrative work, has a marble front plate compared to other materials. The artist, who attaches importance to the interchange of materials, continues his work in İzmir.



KİŞİSEL SERGİLER / PERSONAL EXHIBITIONS

- 2015 Kadriye İnal Rem, Alan İstanbul, İstanbul
- 2013 Kav Vakfı Kadriye Kantık Kişisel Heykel Sergisi, Ankara
- 2003 Kadriye İnal Kişisel Heykel Sergisi, Fransız Kültür Merkezi
- 2007 Kadriye İnal Kişisel Heykel Sergisi, İKSEV, İzmir

KARMA SERGİLER / MIXED EXHIBITIONS

- 2017 Mana Contemporary, New York, ABD
- 2016 Stuttgart Global Art Fair, Almanya
- 2016 Contemporary İstanbul
- 2016 "Che-Vue" Alan İstanbul
- 2015 Contemporary İstanbul
- 2015 "Saklı" Overthorse Alan İstanbul, İstanbul
- 2013 Kav Vakfı Kadriye İnal Kişisel Heykel Sergisi, Ankara
- 2012 Konak Belediyesi Ata'ya Saygı Karma Heykel Sergisi, İzmir
- 2012 Kav Vakfı Yeni Kuşak Sergisi 1, Ankara
- 2012 ArtGalerim Nişantaşı Şiir Heykel Buluşması Karma Heykel Sergisi, İstanbul

SEMPOZYUM VE WORKSHOPLAR / SEPMSIUM AND WORKSHOPS

- 2016 Uluslararası Beylikdüzü Taş Heykel Sempozyumu, İstanbul
- 2016 Uluslararası Taş Heykel Kolonisi Kömürcüoğlu, Denizli
- 2016 Uluslararası Beşiktaş Heykel Sempozyumu, İstanbul
- 2015 ENKA Okulları Workshop "Kadriye İnal ile Modelaj Çalışması", İstanbul
- 2015 Doğu Akdeniz Üniversitesi "DAÜ Sanat Üçgeni"
- 2015 2. Uluslararası Akdeniz Pişmiş Toprak Sempozyumu Lefkoşa Kıbrıs
- 2014 1. Uluslararası Akdeniz Pişmiş Toprak Sempozyumu Lefkoşa Kıbrıs
- 2014 Gazimağusa Belediyesi "Sanat Buluşması", Mağusa, Kıbrıs
- 2014 Uluslararası Asklepios Taş Heykel Sempozyumu, İzmir
- 2013 Uluslararası Kömürcüoğlu Mermer Heykel Kolonisi, Denizli
- 2012 Uluslararası Zühtü Müridoğlu Ahşap Heykel Sempozyumu, Kocaeli
- 2011 Uluslararası Gaziemir Belediyesi Türkan Saylan Taş Heykel Sempozyumu, İzmir
- 2010 Uluslararası Karşıyaka Taş Heykel Sempozyumu, İzmir
- 2008 3. Bursa Nilüfer Belediyesi Uluslararası Kuzgun ACAR Heykel Sempozyumu, Bursa
- 2008 6. Mersin Uluslararası Hüseyin Gezer Taş Heykel Sempozyumu, Mersin
- 2008 1. EİB İzmir Uluslararası Taş Heykel Sempozyumu "Taş ve Su", İzmir
- 2007 4. Alanya Uluslararası Taş Heykel Sempozyumu, Alanya
- 2007 Konak Belediyesi Taş Heykel Sempozyumu, İzmir
- 2007 2. İnönü Üniversitesi Ulusal Taş Heykel Sempozyumu, Malatya
- 2006 1. Konak Belediyesi Metal Heykel Günleri, İzmir



Rüzgâr deęsin ruhuna

Kimi zaman, dur.
Uzaktan izle hayat denen cümbüşü...
Sonra içindeki sesi dinle.
Bırak kendini, özgür ol!

In the spirit of the wind

Sometimes, stop.
The remote spy called life...
Then listen to the voice inside.
Let yourself be free!

Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz. For years we have supported the imagination of our country.
Kadriye İNAL / DAĞIT SAÇLARI / DISTRIBUTING HAIR 350 x 90 x 70 cm Mermer / Marble İzmir 2017

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC. AŞ.
Since 1985

2018

OCAK January

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERSEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY
	1	2	3	4	5	6
	8	9	10	11	12	13
	15	16	17	18	19	20
	22	23	24	25	26	27
	29	30	31			

February ŞUBAT

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERSEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY
	1	2	3	4	5	6
	8	9	10	11	12	13
	15	16	17	18	19	20
	22	23	24	25	26	27

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC. AŞ.
Since 1985

Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz.
For years we have supported the imagination of our country.

www.ermasmrble.com
Head Office & Main Factory:
Köprübaşı Mah. Gazî Mustafa Kemal Bulvanı No:148 Ula-MUĞLA / TÜRKİYE
Tel:+90 (252) 242 35 05 (Pbx) Fax:+90 (252) 242 37 48
Yatağan Fabrika & Ocak Tel: +90 (252) 572 34 61 Fax: +90 (252) 572 63 70
Patara Bej Fabrika: Karadere Mah. Boğaziçi Cad. 3/2 Seydikemer-MUĞLA/TÜRKİYE



Unutma

Bilmen gereken tek bir şey var.
Her şey senin elinde!

Don't forget

There's only one thing you need to know.
Everything is in your hands!



Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz.
For years we have supported the imagination of our country.

Kadriye İNAL BAŞ PARMAK / THUMB 200 x 100 x 90 cm Mermer / Marble İzmir 2010



2018

MART March

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

April NİSAN

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28



Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz.
For years we have supported the imagination of our country.

www.ermasmrble.com

Head Office & Main Factory:

Köprübaşı Mah. Gazi Mustafa Kemal Bulvarı No:148 Ula-MUGLA / TÜRKİYE

Tel:+90 (252) 242 35 05 (Pbx) Fax:+90 (252) 242 37 48

Yatağan Fabrika & Ocak Tel: +90 (252) 572 34 61 Fax: +90 (252) 572 63 70

Patara Bej Fabrika: Karadere Mah. Boğaziçi Cad. 3/2 Seydikemer-MUGLA/TÜRKİYE



Yola çıkarken

Bilgeye kulak ver.
Kendi mutluluğunun ustasıdır o...
Kadim diyarlardan yeni sahillere varırsın!

On the way

Listen to the wise.
He is the master of his own happiness ...
You will come to new beaches from the western side!



Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz. For years we have supported the imagination of our country.
Kadriye İNAL MENTOR / MENTOR 400 x 80 x 90 cm Mermer / Marble Beylikdüzü 2016

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC. AŞ.
Since 1985

2018

MAYIS May

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30	31					

June HAZİRAN

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC. AŞ.
Since 1985

Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz.
For years we have supported the imagination of our country.

www.ermasmrble.com

Head Office & Main Factory:

Köprübaşı Mah. Gazî Mustafa Kemal Bulvarı No:148 Ula-MUĞLA / TÜRKİYE

Tel:+90 (252) 242 35 05 (Pbx) Fax:+90 (252) 242 37 48

Yatağan Fabrika & Ocak Tel: +90 (252) 572 34 61 Fax: +90 (252) 572 63 70

Patara Bej Fabrika: Karadere Mah. Boğaziçi Cad. 3/2 Seydikemer-MUĞLA/TÜRKİYE



Davetsiz misafir

Sessizce içeri süzüldü kiltsiz kapılardan...
Baştan aşağı umut, neşe, sevgi.
Durma, sen de çağır...
Sahi, kim korkar artık karanlıktan?

Intruder

From the unlocked doors silently inwardly ...
From beginning to end, hope, joy, love.
Don't stop, you call ...
Really, who is now afraid of the dark?



Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz. For years we have supported the imagination of our country.
Kadriye İNAL ŞEHRE PAN GELDİ / CITY PAN COMPLETED 320 x 60 x 55 cm Mermer / Marble Gazimir 2017

2018

TEMMUZ July

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30	31					

August AĞUSTOS

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	



Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz.
For years we have supported the imagination of our country.

www.ermasmrble.com

Head Office & Main Factory:

Köprübaşı Mah. Gazi Mustafa Kemal Bulvarı No:148 Ula-MUĞLA / TÜRKİYE

Tel:+90 (252) 242 35 05 (Pbx) Fax:+90 (252) 242 37 48

Yatağan Fabrika & Ocak Tel: +90 (252) 572 34 61 Fax: +90 (252) 572 63 70

Patara Bej Fabrika: Karadere Mah. Boğaziçi Cad. 3/2 Seydikemer-MUĞLA/TÜRKİYE





Kimseyi bekleme

Çık, çık, daha yükseğe...
Küçük kalbine sığdır dünyayı.
Gökyüzü kadar engin olsun hayallerin de umutların da...

Do not wait for anyone

Get out, get higher ...
Rise as high as you know.
Fit your little heart to the world ...
As far as the sky, your dreams and your hopes ...

Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz. For years we have supported the imagination of our country.
Kadriye İNALUP / UP 300 x 100 x 70 cm Mermer / Marble Denizli, 2016

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC. AŞ.
Since 1985

2018

EYLÜL September

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30	31					

October EKİM

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC. AŞ.
Since 1985

Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz.
For years we have supported the imagination of our country.

www.ermasmarble.com

Head Office & Main Factory:

Köprübaşı Mah. Gazi Mustafa Kemal Bulvarı No:148 Ula-MUĞLA / TÜRKİYE

Tel:+90 (252) 242 35 05 (Pbx) Fax:+90 (252) 242 37 48

Yatağan Fabrika & Ocak Tel: +90 (252) 572 34 61 Fax: +90 (252) 572 63 70

Patara Bej Fabrika: Karadere Mah. Boğazıcı Cad. 3/2 Seydikemer-MUĞLA/TÜRKİYE



Rüyanın kıyısında

Nice sevinçleri, özlemleri geride bıraktı.
Yalnız ve yorgun.
Saçları, deli dalgalar misali...
Uğultulu bir düşte, uzakları özlüyor.

On the shore of the dream

Nice joys left behind longing.
She's alone and tired.
Her hair, like crazy waves ...
A truncheon, it misses far away.

Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz. For years we have supported the imagination of our country.
Kadriye İNAL SESSİZ OL / BE QUIET 260 x 80 x 60 cm Mermer / Marble Denizli, 2014

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC.AŞ.
Since 1985

2018

KASIM November

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30	31					

December ARALIK

PAZARTESİ MONDAY	SALI TUESDAY	ÇARŞAMBA WEDNESDAY	PERŞEMBE THURSDAY	CUMA FRIDAY	CUMARTESİ SATURDAY	PAZAR SUNDAY	
	1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	

 **ermas**[®]
MERMER SANAYİ TİC.AŞ.
Since 1985

Yıllardır ülkemizin hayal gücünü destekliyoruz.
For years we have supported the imagination of our country.

www.ermasmrble.com

Head Office & Main Factory:

Köprübaşı Mah. Gazî Mustafa Kemal Bulvarı No:148 Ula-MUĞLA / TÜRKİYE

Tel:+90 (252) 242 35 05 (Pbx) Fax:+90 (252) 242 37 48

Yatağan Fabrika & Ocak Tel: +90 (252) 572 34 61 Fax: +90 (252) 572 63 70

Patara Bej Fabrika: Karadere Mah. Boğaziçi Cad. 3/2 Seydikemer-MUĞLA/TÜRKİYE

